Table of contents

Acknowledgements **5**

INTRODUCTION **11**

List of abbreviations **17**

1 THEORETICAL FRAMEWORK **19**

1.1 Learner language 19
1.2 Implicit and explicit knowledge in language learning and acquisition 21
1.3 Competence, performance and proficiency 26
1.3.1 Communicative competence 27
1.4 The CAF model 31
1.4.1 Measuring and operationalising accuracy 34
1.5 Norm in foreign language teaching 35
1.6 Analysing errors in learner language 38
1.6.1 Error definition 39
1.6.2 Error classification 41
1.6.3 Perspectives on errors in SLA theories 46
1.7 Summary 51

2 REVIEW OF THE LITERATURE **53**

2.1 International journals 54
2.2 Czech journals 61
2.3 Summary 64

3 EDUCATIONAL INTERVENTION **67**

3.1 Course aims 68
3.2 Course format 68
3.3 Course description and learning resources 69
3.4 Course content 71
3.5 Summary 72

4 METHODOLOGY OF RESEARCH **73**

4.1 Research aims 73
4.2 Research questions 74
4.3 Research design 75
4.4 Research participants 76
4.4.1 Pilot study 77
4.4.2 Main study 78

4.5 Research data collection 80
4.6 Research tools and underlying theoretical concepts 81
4.6.1 Grammaticality Judgement Test 82
4.6.2 Certainty-Based Marking 84
4.6.3 Corpus-based analysis of samples of spoken and written language 85
4.6.4 Questionnaires providing contextual information 86
4.7 Data analysis 87
4.7.1 Analysing Grammaticality Judgement Test and Certainty-Based Marking 87
4.7.2 Analysing samples of spoken and written production 88
4.8 Statistical analysis 94
4.9 Summary 95

5 RESEARCH RESULTS AND ANALYSES 97

5.1 Results in the pilot group 97
5.1.1 Grammaticality Judgement Test results in the pilot group 98
5.1.2 Certainty-Based Marking results in the pilot group 100
5.1.3 Correlations between selected variables in the pilot group 103
5.2 Results in the experimental group 104
5.2.1 Grammaticality Judgement Test results in the experimental group 104
5.2.2 Certainty-Based Marking in the experimental group 107
5.2.3 Correlations between selected variables in the experimental group 107
5.2.4 The accuracy of spoken language in the experimental group 110
5.2.5 The accuracy of written language in the experimental group 113
5.3 Results in the control group 115
5.3.1 Grammaticality Judgement Test results in the control group 115
5.3.2 Certainty-Based Marking results in the control group 117
5.3.3 Correlations between selected variables in the control group 119
5.3.4 The accuracy of spoken language in the control group 120
5.3.5 The accuracy of written language in the control group 123
5.4 Comparisons between the pilot, the experimental and control groups 125
5.4.1 Grammaticality Judgement Test results comparison in the pilot, experimental and control groups 125
5.4.2 Certainty-Based Marking results comparison in the pilot, experimental and control groups 126
5.4.3 Comparison of the accuracy of spoken language in the experimental and control groups 127
5.4.4 Comparison of the accuracy of written language in the experimental and control groups 128
5.4.5 Analysis of questionnaires providing contextual information 131
5.5 Corpus-based analysis of learner language 134
5.5.1 Frequency of error types in the whole corpus 136
5.5.2 Comparing errors in spoken versus written learner language 138
5.6 Summary 140

6 DISCUSSION 143

6.1 Answering the research questions and interpreting the findings 143
6.2 Comparing and contrasting the results of the corpus-based analysis to similar studies 150
6.3 Summary 153

CONCLUSION 155

Pedagogical implications 157
Limitations of the study 159
Suggestions for further research 159

References 161

RESUMÉ 175

LIST OF FIGURES 179

LIST OF TABLES 181

APPENDICES 183

Appendix 1 The list of international and Czech scholarly journals reviewed in chapter 2 183
Appendix 2 Outlines of relevant research areas as published in the literature 184
Appendix 3 The list of corpora used in the reviewed research papers 196
Appendix 4 The complete list of required and optional resources used on the course described in chapter 3 196
Appendix 5 Grammaticality Judgement Test – full version 197
Appendix 6 Questions used in pre-test and post-test in speaking 201
Appendix 7 Questions used in pre-test and post-test in writing 202
Appendix 8 Questionnaires providing contextual information 202
Appendix 9 The Louvain error tagging system (adapted from Bestgen et al., 2012, p. 130 and complemented for this study) 204

INDEX 209